

# ¿ DONDE ESTAN NUESTROS HIJOS ?

Hoy, el 25 de Mayo, a más de 3 años del Golpe militar se esperaba el re-encuentro de padres/madres con sus hijos/as, de esposas con sus esposos, de abuelos/as con sus nietos/as - el re-encuentro de la familia Argentina. En cambio continúan las muertes, las torturas, las desapariciones y siguen los detenidos sin proceso y sin posibilidad de usar su derecho de opción.



Este mismo mes patrio, el 2 de Mayo, desapareció la Sra. Thelma Jara de Cabezas, madre de un desaparecido, que caminara su angustia los jueves por Plaza de Mayo desde hace 2 años. Su búsqueda la llevó a la reunión de los obispos Latinoamericanos en Puebla, México hace apenas 4 meses. Fue secuestrada al salir del Hospital Español donde se encuentra internado su marido gravemente enfermo. Se suma así otra madre más a la larga lista de desaparecidos (mas de 20,000) durante los últimos años.

Es de tradición reciente pero arraigada, la celebración de la Misa en la Catedral de San Mateo como parte esencial de los festejos del día en Washington. Esta celebración pudo parecer un signo festivo de reconciliación y liberación para el pueblo Argentino. Pero para qué así sea, es necesario e impostergable que :

- Thelma Jara de Cabezas y las madres Argentinas puedan celebrar el próximo 9 de Julio junto a sus hijos/as
- se respete el derecho de toda persona a un proceso legal y regular.
- se agoten las acciones tendientes a la ubicación de los 'desaparecidos' previa publicación de las listas de los mismos.
- desaparezcan los campos de concentración y suprimiendo en las prisiones la tortura.
- se cumplan el derecho constitucional de opción para ciudadanos presos sin proceso.
- se enjuicien a los presos políticos previa publicación de información completa sobre ellos.
- publiquen las listas de muertos, entregando a sus familiares a los cadáveres, o que identifiquen los lugares donde se encuentren.

No queremos decir que la Misa sólo pueda ser celebrada cuando esté establecida la justicia pero si sólo por quienes la buscan de verdad y dan signos inequívocos de ello. Seguir con esta Misa, organizada por las Fuerzas Armadas Argentinas, en el estado actual de las cosas es un sacrilegio ; - el uso de cosas sagradas para fines malos como, esconder a sus crímenes trágicos ritos religiosos, propagar una imagen falsa de 'gobierno cristiano' etc.

- burlándose así de la muerte y resurrección de Jesús. Siguiendo el ejemplo del Cardinal Marty de Paris, que el año pasado se negó de celebrar una Misa en circunstancias similares, y del mismo mártir y obispo Argentino Mon. Enrique Angelleli que, con un coraje que le costó la vida, se negó de oficiar Misas en unidades militares ya en 1976, hemos acordado un grupo de sacerdotes, religiosos/as y laicos/as - miembros de distintas comunidades y movimientos Cristianos de llamar a los cristianos a UN AYUNO DE LA MISA EN ESTE DIA .

Segimos el MANDATO DE JESUS : "Por eso cuando presentes una ofrenda ante el altar, si recuerdas allí que tu hermano tiene alguna queja contra tuya, deja ahí tu ofrenda, anda primero a hacer las paces con él y entonces vuelve a presentarla" (Mateo 5; 23-24)

Sabemos que la Iglesia Argentina está amordazada por las amenazas del terror oficial. Esto nos hace mas urgente 'ser las voces de los que no la tienen' (Papa Juan Pablo II en Puebla). Esta medida dolorosa de por sí, fruto de mas de 3 años de reflexión sobre el sufrimiento del pueblo Argentino, tiene como finalidad salvar la vida de Thelma Jara de Cabezas y de los miles de otros desaparecidos.

¡QUE ASI SEA !

COALICION DE CRISTIANOS PREOCUPADOS POR LA JUSTICIA EN ARGENTINA  
(Washington DC)



## ¿ DONDE ESTAN NUESTRAS MADRES ?



# WHERE ARE OUR CHILDREN?

In Argentina today, the 25th of May and three years after the military coup a reunion is anxiously awaited ... of parents with their sons and daughters, of wives with their husbands, of grandparents with their grandchildren ... a reunion of the Argentine family. But the reality is that the killings, the tortures, the disappearances and arbitrary detentions continue unabated in that country.

This very month a woman, Mrs. Thelma Jara de Cabezas who travelled to Mexico to present the case of her 'disappeared' son to the recent conference of Latin American bishops, was herself abducted as she left a Buenos Aires hospital where her husband lay gravely ill. She was a leading member of the mothers of "disappeared" but now joins the growing list of victims herself (over 20,000 'disappeared' persons).

It is becoming a traditional part of the Argentine national holiday in Washington to celebrate a Mass in St. Matthew's Cathedral organised by the Embassy. This celebration ought to be a sign of real reconciliation and liberation for the Argentine people. Thus it is necessary and urgent that: -

- Thelma Jara de Cabezas and other Argentine women celebrate the next national holiday July 9th, reunited with their 'disappeared' loved ones.
- That each and every person detained be given due process of law.
- A complete list of 'disappeared' be published and every recourse used to find them.
- Concentration camps be suppressed and human dignity respected in all prisons by the suppression of torture and other abuses.
- All Argentine citizens held without due process be given the choice of exile if they desire it, as is their constitutional right.
- Political prisoners be given a trial.
- That lists of people, who have died be published, the bodies be given to the family or that the place where they are buried be revealed.

We do not wish to say that the Mass can only be celebrated when justice fully reigns. But we do expect that those gathering for Mass give signs of a sincere search for justice in truth. Without those signs, given the actual situation in Argentina it would be a sacrilege: to hide crimes behind religious rites, to propagate an image of a 'Christian Government' and thus make a mockery of the death and resurrection of Jesus.

Cardinal Marty of Paris has given an example last year in similar circumstances; the Argentine martyr bishop Enrique Angelelli, with a courage that cost him his life, refused to celebrate Masses on military bases for these same reasons. Following their example we, a group of priests, religious and laity, members of different communities and Christian movements CALL ON ALL CHRISTIANS TO ABSTAIN FROM THIS MASS.

JESUS SAID: "When you go to present your gift at the altar and there remember that your brother or sister has something against you, leave your offering before the altar and go first to be reconciled and then come and offer your gift" (Mt.5)

We know that the Argentine Church is gagged by threats of further official terror. This makes it more urgent that we be 'the voice of those who have no voice' (Pope John Paul II). This unhappy measure we take following more than three years of study and prayer over the suffering of the Argentine people. We hope it will save the life of Thelma Jara de Cabezas and thousands of other 'disappeared' in Argentina.

COALITION OF CHRISTIANS CONCERNED FOR JUSTICE IN ARGENTINA  
(Washington DC)

# WHERE ARE OUR MOTHERS?